

Construit en / Built in 1896
Rénové en / Renovated in 1920

Paroisse
St-Thomas-D'Aquin
St. Thomas Aquinas
Parish

413, Main St.,
Hudson, Qc, J0P 1H0
450 458-5322

Marceliano Serrato H., curé-pastor
Roland Demers, curé-émérite
Robert Girard, diacre-deacon
Marie-Reine Rozon, sec.

info@paroissestthomas.org
www.st-thomasaquinas.com

MESSES • MASSES

Samedi / Saturday :	17h15 (5h15 pm)	Bilingue / Bilingual
Dimanche / Sunday :	9h30 Française	11:30 am English

18 août 2024

August 18 2024

MA CHAIR
est la vraie nourriture
— et —
MON SANG
est la vraie boisson

MY FLESH
is true food
— and —
MY BLOOD
is true drink

Consultez votre semainier en ligne
Consult your weekly online
semainierparoissial.com



MESSES DU 20 AOÛT 2024 AU 25 AOÛT 2024
MASSES FROM AUGUST 20TH TO AUGUST 25TH, 2024

Samedi 17 août / Saturday August 17th			
5:15 p.m.	Roberta Yeldon	The Family	1789
	Claude Daoust	Liz & Robert Rozon	2312
Dimanche 18 août / Sunday August 18th			
9:30 a.m.	Ginette Lauzon	Offrandes aux funérailles	832
	Paul Longueville	Offrandes aux funérailles	1950
	Jean Scott	La Famille	2252
	Normand & Rita Giroux	Offrandes aux funérailles	2330
11:30 a.m.	Benjamin McKinnon	The Family	2038
	Aimé Vinette	Offrandes aux funérailles	2178
Mardi 20 août / Tuesday, August 20th			
8:00 a.m.	Joseph Delattre	Offrandes aux funérailles	2229
	Laurette Crevier Villeneuve	Offrandes aux funérailles	2168
Mercredi 21 août / Wednesday, August 21st			
8:00 a.m.	Claude Daoust	Offrandes aux funérailles	2370
Jeudi 22 août / Thursday August 22nd			
8:00 a.m.	Jean-Guy Saillant	Offrandes aux funérailles	1999
Vendredi 23 août / Friday, August 23rd			
8:00 a.m.	Gaston Cholette	Offrandes aux funérailles	2316
Samedi 24 août / Saturday August 24th			
5:15 p.m.	Vida Welsh	The Family	2289
Dimanche 25 août / Sunday August 25th			
9:30 a.m.	Jacqueline Cadieux	Offrandes aux funérailles	2295
	Danielle Mercier	Priscilla Brooks	2422
	Jean Scott	La Famille	2252
11:30a.m.	Normand & Rita Giroux	Offrandes aux funérailles	2331
	Aimé Vinette	Offrandes aux funérailles	2179

MERCI AU NOM DU SEIGNEUR ET ST. THOMAS POUR LA DERNIÈRE COLLECTION
THANK YOU IN THE NAME OF THE LORD AND ST. THOMAS FOR THE LAST COLLECTION

August 4th \$ 2122

August 11th \$ 2717

NOUS ACCUEILLONS AVEC JOIE DANS NOTRE COMMUNAUTÉ
CHRÉTIENNE DE SAINT THOMAS D'AQUIN :

WE GREET WITH JOY IN OUR CHRISTIAN COMMUNITY OF ST-THOMAS AQUINAS:

LIAM GABRIEL JANKOWSKI

2024 EMMAUS RETREAT: Inviting all Men to attend an Emmaus Retreat (based on the Gospel of Luke) **from 5 PM Friday, September 27th to 5 PM Sunday, September 29th, 2024**, At Maison de Spiritualité des Trinitaires in Gramby (QC).

Come and spend a weekend with Christian men who have developed a closer relationship with Jesus and are willing to share their life experiences with you. Please call Eric Thibault (514-232-1754) OR email: sta.mens.emmaus.admi@gmail.com for more information or to register.

“Were not our hearts burning within us while He spoke to us on the way?” (Luke 24: 32) Jesus is speaking to you... say "Yes" and sign up today. Space is limited!

Intention de prière du pape - août 2024 : pour les dirigeants politiques.

En août, prions pour que les dirigeants politiques soient au service de leur peuple; qu'ils œuvrent en faveur du développement humain intégral et du bien commun, tout en se souciant **de ceux qui ont perdu leur emploi et en donnant la priorité aux plus pauvres.**

Une politique de la charité : reprenant les propos de Paul VI, l'évêque de Rome rappelle que «la politique est l'une des formes les plus élevées de la charité, parce qu'elle recherche le bien commun ». C'est pourquoi le Pape plaide pour « non pas de la politique politicienne » mais pour « une politique qui est à l'écoute de la réalité, qui est au service des pauvres, et non pour une politique qui est enfermée dans de grands bâtiments avec de longs couloirs ». Il ajoute qu'il ne sera possible de « progresser vers la fraternité universelle » qu'à travers « une bonne politique ». Car assure-t-il si «la politique n'a pas bonne réputation: corruption, scandales, éloignement de la vie quotidienne des gens, elle est beaucoup plus noble ».

Pope Francis' prayer intention for the month of August 2024: for political leaders.

“Let us pray that political leaders be at the service of their own people, working for integral human development and the common good, taking care of those who have lost their jobs and giving priority to the poorest.”

“Today, politics doesn't have a very good reputation: corruption, scandals, and distance from people's day-to-day lives,” Pope Francis said. “But can we move ahead toward universal fraternity without good politics? No,” he continued. “As Paul VI said, politics is one of the highest forms of charity because it seeks the common good.” “I'm talking about POLITICS with all capital letters, not politicking. I'm talking about politics that listens to what is really going on, that's at the service of the poor, not the kind that's holed up in huge buildings with large hallways.” Pope Francis encouraged the faithful to “be grateful for the many politicians who carry out their duties with a will to serve, not of power, who put all their efforts toward the common good.”

ENREGISTREMENT DES ENFANTS À LA CATÉCHÈSE ET PRÉPARATION AUX SACREMENTS

L'enregistrement en personne sera le dimanche 22 septembre après la messe de 9h30 dans la salle Reid de l'église St. Thomas D'Aquin.

Pour le sacrement du pardon, l'enfant doit être baptisé et doit être en 3^{ème} année scolaire ou plus.

Pour le sacrement de l'eucharistie, l'enfant doit avoir reçu le sacrement du pardon et doit être en 4^{ème} année scolaire ou plus.

Le coût est de 75.00\$ pour chacun des sacrements. À l'inscription, veuillez apporter le certificat de baptême de l'enfant et assurer le coût des rencontres.

Tout enfant (de 8 ans et plus) qui n'a pas été baptisé et désire entendre parler de Dieu, de Jésus peut se joindre à nos premières rencontres. Même date d'inscription, le coût des rencontres est de 75.00\$

**EN TOUT TEMPS, VOUS POUVEZ COMMUNIQUER AVEC MARIELLE MARLEAU AU 450-458-7310
OU AVEC LA PAROISSE AU 450-458-532**

Pour le sacrement de la confirmation, l'enfant doit avoir reçu les sacrements du pardon et de l'eucharistie et doit être en 6^{ème} année scolaire ou plus. Le coût est de 90.00\$

Veuillez communiquer avec Robert Girard au 514-451-1259

Registration for Catechism is open!

Find the forms and information you need on our website
(<http://st-thomasaquinas.org>)

Or

Register in person at the church in Reid Hall on
Sunday, September 15th and 22nd, 12:30 to 2:30 pm.

Completed forms and baptismal certificates can be
Dropped off at the parish office or emailed to
stthomashudson@gmail.com

- ❖ Children must have been baptized Roman Catholic and must be in grade 2 or older prior to beginning their **preparation for Reconciliation**.
- ❖ Children must have received their Sacrament of Reconciliation and be in grade 3 or older prior to beginning their preparation for **First Communion**.
- ❖ Children must have received their First Holy Communion and be in grade 6 or older prior to beginning their preparation **Confirmation**.
- ❖ **A copy of the Baptism Certificate is always required at the time of registration.**

Saint Thomas Aquinas Parish / Paroisse Saint-Thomas-d'Aquin

413, Main St., Hudson, Qc J0P 1H0

www.st-thomasaquinas.com

info@paroissestthomas.org

Office Hours Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday and Friday from 9:00 am to 4:00 pm

Heures de bureau Lundi, Mardi, Mercredi, Jeudi et Vendredi de 9h à 16h

Pastor / Curé Marceliano Serrato H 450 458-5322

Assistant Roland Demers, curé-émérite 450 458-5322

Deacon / Diacre Robert Girard 514 451-1259

Secretary / Secrétaire Marie-Reine Rozon 450 458-5322

Sexton / Sacristain Hugh O'Rourke 450 458-0578

Wardens
James Hutchingame 450 424-5633 **Marguilliers** Anthony Cirelli 514 647-8709

Greg Young 450 458-2378 Stephen Cromar, vice-chairman 450 458-1208

Jay Mangan 450 458-1448 Claudia Cavaleiro 514 913-6635

Emergency, accident, sickness, death Call pastor 450 458-5322

Urgence, accident, maladie, mortalité Appelez le curé 450 458-5322

Visit to the Sick / Visite aux malades Call pastor / Appelez le curé 450 458-5322

Baptism / Baptême Rectory / Presbytère 450 458-5322

Confessions Before each mass and by appointment

Confessions Avant chaque messe et sur rendez-vous

Marriage Advise pastor six months in advance

Mariage Avisez le curé six mois à l'avance

PARISH GROUPS / GROUPES PAROISSIAUX

Men's Emmaus Group

Eric Thibault (Friday) 450 206-0735

James Hutchingame (Wednesday) 450 424-5633

Pregnant? Scared?

Call: Birthright 418 922-7015

Ready to help you 24 hours a day.

Pastoral Aid 450 458-5322

English Choir

Sandra Meaney 450 458-4809

Children's Choir

Jane Blais 450 458-3306

Nova Hudson

Judy Tellier 450 458-5727

Enceinte? Peur? Inquiète?

Mouvement Pro-Vie 418 922-7015

Prêt à vous aider 24 heures par jour.

Intervenante en Pastorale

Marielle Marleau 450 458-7310

Nouveaux paroissiens / New Parishioners

Nom / Name : _____

Adresse / Address : _____

Code Postal Code : _____

Tél. / Tel. : _____ Courriel / E-mail : _____

Nombre d'enfants vivant à la maison - Groupe d'âge _____ filles _____ garçons _____

Number of children living at home - Age group _____ girls _____ boys _____

Déposez dans le panier de la quête

Leave in the collection basket



LES ALIMENTS SALINA

certo@epiceriasalina.ca

www.epiceriasalina.ca

Salvatore Vecchio 514 915-5329 | Lina Simone 514 913-7386

Unit 64, 3100 Route Harwood, Vaudreuil-Dorion 450 424-1448

Soyons solidaires et encourageons nos annonceurs

Dépanneur



Dépanneur Shaan

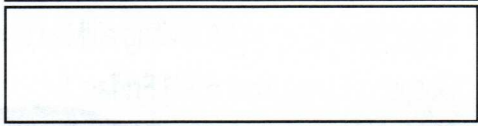
58 Cameron, Hudson
(450) 458-5297

Carol La Ronde
Courtier immobilier affilié/Affiliated Real Estate Broker



RE/MAX
RE/MAX ROYAL (JORDAN) INC.
Agence immobilière agréé
Tél.: 450 458-7051
470, rue Main, Hudson, Qc J0P 1H0
E-mail: carolandlaura@gmail.com www.carollaronde.com

LE FÉLIX OLIVIER MICHAUD, DIR. GEN.
T 450 455-7889
LeFelixVaudreuilDorion.com
F 450 455-7813 dg@lefelixvaudreuildorion.com
3223, BOUL. DE LA GARE, VAUDREUIL-DORION (QC) J1V 0L5



ROUSSIN MAISON FUNÉRAIRE

NOUVEAU CRÉMATORIUM DANS LA RÉGION
Annie Dubé, présidente • Annick Pitcher, consultant
450 455-3469 • 1 866 451-5363
www.signaturefuneraire.com
L'ÎLE PERROT • VAUDREUIL (2) • ST-LAZARE • RIGAUD



MONUMENTS UNIVERSELS
VENTE - LETTRAGE - NETTOYAGE
Vaudreuil-Dorion
450 424-4255

HÉBERT DENTUROLOGISTE
156, ave. Saint-Charles, Vaudreuil-Dorion

C'est plus qu'un sourire, c'est une qualité de vie!

HUDSON AUTO TECH

COMPLETE SERVICE DOMESTIQUE & IMPORTÉE
SERVICE COMPLET
SPÉCIALITÉ : INJECTION ÉLECTRONIQUE ALIGNEMENT
www.hudsonautotech.ca 450 458-2555

IGA Famille Déziel

Tél.: 450 458-5573
484 Main Street, Hudson

GOSSELIN 1945
MONUMENTS
Vous gravons la vie
15, rue Dion, Valleyfield 450 373-6191

CARRIÈRE inc. Plomberie | Chauffage
Plumbing | Heating
Depuis 1949 Since
Hudson • Tél.: 450 458-5350 / Téléc.: 450 458-7816

Espace publicitaire disponible,
pour informations
514 273-7008

Robert Daoust & Fils inc.

EXCAVATION GÉNÉRALE & TRAVAUX DE GÉNIE CIVIL
Entrepreneur général et spécialisé

93, rue Cameron, Hudson, QC J0P 1H0
Tél. 450 458-4340 Fax 450 455-4864
www.robertdaoustetfils.com

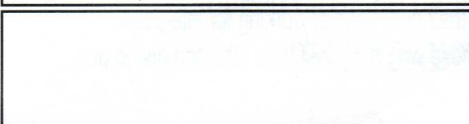
Arnaldo TAILLEUR 1960
pour hommes et dames / for men and women
Réparations de tous genres / Repairs of all kinds
80, Cameron, Hudson, Qc Arnaldo Vincenzi 450 458-4858

KBTCPA
KARAVOLAS BOILY TRIMARCHI CPA INC.
KARAVOLAS BOILY TRIMARCHI CPA INC.
426, St-Jean | Suite 104 | Hudson, Qc | J0P 1H0

T. 450 458-0406
Nous avons déménagé!
We have moved!

F. Aubry et Fils Inc.
Résidence Funéraire / Funeral Home
52, St-Jean-Baptiste E., Rigaud, Qc
www.aubryetfils.ca 450 458-7381

CHAUFFAGE GILLES SAREAUT INC.
CHAUFFAGE • VENTILATION • CLIMATISATION
Heating • Ventilation • Cooling
450 458-4001 Hudson



Relocation & Visa Specialists

Brazolot Migration Group

450-458-2186 1-888-922-3228
www.brazolotgroup.com
450, Main Road, Hudson

Brunet plus Michel Najm & Marc Rabbat
Pharmaciens propriétaires
Pharmacy owners
Votre santé, c'est tout ce qui compte Your health, that's all that matters
465, Main Road, Hudson 450 458-4686

PRENDRE UNE PUBLICITÉ!

C'est encourager votre paroisse en profitant d'une belle visibilité, le tout à un prix compétitif.
Contactez-nous, il nous fera plaisir de vous informer.
514 273-7008

CI ASSANTE WEALTH MANAGEMENT

Heather Borrelli, CIM[®], RIS
Senior Wealth Advisor
Assante Capital Management Ltd.

hborrelli@assante.com
T: (514) 832-5100
T: (514) 832-5238
F: (514) 832-5232
2020 Transcanadienne
Suite 200
Dorval, QC H9P 2N4
heatherborrelli.com